

# **IABSE symposium 1989: bridges: Zurich, Switzerland, September 20-22, 1979**

Objekttyp: **AssociationNews**

Zeitschrift: **IABSE bulletin = Bulletin AIPC = IVBH Bulletin**

Band (Jahr): **3 (1979)**

Heft B-9: **IABSE bulletin**

PDF erstellt am: **27.02.2021**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



IABSE Symposium 1979  
Colloque AIPC 1979  
IVBH Symposium 1979

BRIDGES  
PONTS  
BRUECKEN

Zurich, Switzerland  
September 20 - 22, 1979

50 years of IABSE  
50 ans de l'AIPC  
50 Jahre IVBH

The following themes will be dealt with lectures and discussions during the four **Symposium sessions**, on September 20 and 21, 1979:

#### Past and Future Trends

(Session's Pres.: F. Faltus, CSSR)

Milestones in the history of bridge construction (F. Hart, GFR)

Steel bridge construction in the last fifty years (Ch. Massonnet, B)

Concrete bridge construction in the last fifty years (C. Menn, CH)

#### From the First Idea to the Project

(Session's Pres.: G. Winter, USA)

First decisions in the project process (D.A. Firmage, USA)

Aesthetical appearance of bridges (F. Leonhardt, GFR)

Neglected or mistreated aspects (G. Grattesat, F)

Towards better projects

(E.K. Timby, USA; I. Kawasaki, J; A. Schindler, CSSR; B.P. Wex, GB)

#### Construction, Performance, Renewal

(Session's Pres.: M. Kokubu, J)

Construction techniques and methods (concrete and steel) (H. Wittfoht, GFR)

Behaviour in service of bridges

(G.F. Fox, USA; R.A.P. Sweeney, CDN; E. Rey, CH; R. Morandi, I)

Renovation (D.J. Lee, GB; P.R. Taylor, CDN)

#### Missions for the Future

(Session's Pres.: R. Walther, CH)

During a panel session, the owner (H. Siebke, GFR), the designer (W.C. Brown, GB), the contractor (C.J. Louw, NL) and the professor (T. Galambos, USA) will debate their problems and solutions.

A **bridge projects' exhibition** will be an interesting addition to the sessions.

Each participant may contribute to this exhibition, in accordance with information given in the Final Invitation.

A **technical excursion** on September 22, 1979 will bring the participants on construction sites of Alp roads — Gotthard, Ceneri, San Bernardino — where many bridges and other constructions are being completed.

The **invitation and programme** contains other information related to the Jubilee Symposium and is available at the

Secretariat of IABSE  
ETH-Hönggerberg  
CH-8093 Zürich, Switzerland

Les thèmes suivants feront l'objet d'exposés et de discussions au cours des quatre **séances du colloque**, les 20 et 21 septembre 1979:

#### Du passé vers l'avenir

(Prés. de séance: F. Faltus, CSSR)

Etapes importantes dans l'histoire de la construction des ponts (F. Hart, RFA)

Ponts métalliques des cinquante dernières années (Ch. Massonnet, B)

Ponts en béton armé des cinquante dernières années (C. Menn, CH)

#### De l'idée initiale jusqu'au projet

(Prés. de séance: G. Winter, USA)

Premières décisions dans le processus du projet (D.A. Firmage, USA)

L'aspect esthétique des ponts (F. Leonhardt, RFA)

Aspects négligés ou maltraités (G. Grattesat, F)

Vers de meilleurs projets

(E.K. Timby, USA; I. Kawasaki, J; A. Schindler, CSSR; B.P. Wex, GB)

#### Construction, performance, rénovation

(Prés. de séance: M. Kokubu, J)

Procédés de construction (béton et acier) (H. Wittfoht, RFA)

Comportement en service des ponts

(G.F. Fox, USA; R.A.P. Sweeney, CDN; E. Rey, CH; R. Morandi, I)

Rénovation (D.J. Lee, GB; P.R. Taylor, CDN)

#### Missions pour l'avenir

(Prés. de séance: R. Walther, CH)

Le maître d'ouvrage (H. Siebke, RFA), l'auteur du projet (W.C. Brown, GB), l'entrepreneur (C.J. Louw, NL) et le professeur (T. Galambos, USA) seront confrontés lors d'une table ronde.

Une **exposition de projets** de ponts — à laquelle tout participant peut contribuer conformément aux renseignements donnés dans l'invitation finale — complètera utilement les séances.

Une **excursion technique** conduira les participants le 22 septembre 1979 sur les chantiers de routes alpines — Gotthard, Ceneri, San Bernardino — où de nombreux ponts et autres ouvrages d'art sont en cours de réalisation.

L'**invitation et programme** contient d'autres renseignements relatifs au colloque du jubilé et peut être obtenu au

Secrétariat de l'AIPC  
ETH-Hönggerberg  
CH - 8093 Zurich, Suisse

Das Symposium wird am 20. und 21. September 1979 in vier **Sitzungen** folgende Themen in Referaten und Diskussionen behandeln:

#### Rückblick und Ausblick

(Vorsitzender: F. Faltus, CSSR)

Meilensteine in der Geschichte des Brückenbaus (F. Hart, BRD)

Stahl-Brückenbau der letzten 50 Jahre (Ch. Massonnet, B)

Stahlbeton-Brückenbau der letzten 50 Jahre (C. Menn, CH)

#### Von der Idee zum Projekt

(Vorsitzender: G. Winter, USA)

Erste Entscheidungen im Entwurfsprozess (D.A. Firmage, USA)

Die schönheitliche Gestaltung der Brücken (F. Leonhardt, BRD)

Vernachlässigte Aspekte (G. Grattesat, F)

Wege zum besseren Projekt

(E.K. Timby, USA; I. Kawasaki, J;

A. Schindler, CSSR; B.P. Wex, GB)

#### Bau, Bewährung, Erneuerung

(Vorsitzender: M. Kokubu, J)

Bauverfahren (Beton und Stahl) (H. Wittfoht, BRD)

Brücken in der Bewährung

(G.F. Fox, USA; R.A.P. Sweeney, CDN; E. Rey, CH; R. Morandi, I)

Umbau (D.J. Lee, GB; P.R. Taylor, CDN)

#### Aufgaben für die Zukunft

(Vorsitzender: R. Walther, CH)

Ein Gespräch am runden Tisch soll es abschliessend je einem Vertreter der Bauherrschaft (H. Siebke, BRD), der Entwerfer (W.C. Brown, GB), Unternehmer (C.J. Louw, NL) und der Hochschule (T. Galambos, USA) erlauben, die in ihrem Bereich anstehenden Probleme darzulegen und ihre Lösungen aufzuzeigen.

Eine **wissenschaftliche Ausstellung** von Brücken-Projekten wird die Sitzungen auf interessante Weise bereichern. Mit Bezugnahme auf die in der Definitiven Einladung gegebenen Auskünfte, kann jeder Teilnehmer zu dieser Ausstellung beitragen.

Ein **technischer Ausflug** wird die Teilnehmer am 22. September 1979 auf Baustellen im Gebirge — Gotthard, Ceneri, San Bernardino — führen, wo zahlreiche Brücken und andere Bauwerke im Bau sind.

**Einladung und Programm** sind erhältlich bei:

Sekretariat der IVBH  
ETH-Hönggerberg  
CH - 8093 Zürich, Schweiz